

Rapport du Président

Commission Permanente du
vendredi 13 avril 2012

Service instructeur
Service Eau, Epuration et Equipements ruraux

N° CP-2012-4-6-2

Service consulté

**PROGRAMMES DEPARTEMENTAUX 2012
CHAPITRE 204
ASSAINISSEMENT C213 ET ALIMENTATION EN EAU POTABLE C212**

Résumé : Après examen par la Commission de l'Agriculture, de l'Environnement, du Cadre de Vie et de la Montagne des dossiers présentés en 2012, il vous est proposé de programmer les opérations dont l'ordre de service nous est parvenu et qui figurent en annexes au rapport, ce qui induit au titre des programmes 2012 un montant de subventions de 255 249 € pour l'Assainissement et de 9 020 € pour l'Alimentation en Eau Potable.

Lors de ses différentes réunions, la Commission de l'Agriculture, de l'Environnement, du Cadre de Vie et de la Montagne du Conseil Général a validé, au titre des Programmes Départementaux d'Assainissement et d'Alimentation en Eau Potable, les opérations suivantes, pour lesquelles les ordres de service ou lettres de commande m'ont été adressés.

Programme d'Assainissement

Programme 2012 :

2 opérations représentant 935 100 € HT de travaux éligibles et 255 249 € de subventions (Annexe 1).

Programme d'Alimentation en Eau Potable

Programme 2012 :

2 opérations représentant 33 000 € HT de travaux éligibles et 9 020 € de subventions (Annexe 2).

Conformément à notre procédure, je vous propose de programmer ces opérations au titre de 2012. Le montant total des subventions programmées serait ainsi porté à :

1 331 278 € au titre du Programme d'Assainissement 2012, pour un montant d'autorisations de programme de 5,5 M€,

9 020 € au titre du Programme d'Alimentation en Eau Potable 2012, pour un montant d'autorisations de programme de 1,5 M€.

Les subventions seront imputées aux programmes C213 et C212, Chapitre 204 – Nature 204142 – Fonction 61.

Je vous prie de bien vouloir en délibérer.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'C' followed by a vertical line and a horizontal stroke, with a small 'u' and 'r' visible below the vertical line.

Charles BUTTNER

Service Eau Epuration Equipements Ruraux

DOSSIERS EXAMINES PAR LA COMMISSION PERMANENTE
DU 13 AVRIL 2012

**Assainissement
PROGRAMME 2012**

Annexe 1

N° Opération	Maître d'ouvrage Libellé de l'opération	Montant Subventionnable	Taux	Montant de la subvention
AST04603	COMMUNAUTE DE COMMUNES DU PAYS DE BRISACH Raccordement de Heiteren sur Obersaasheim	842 700,00	27%	227 529,00
AST04314	SIA DIETWILLER ET ENVIRONS Réhabilitation de conduites d'assainissement à Landser (Quartier Chalandon)	92 400,00	30%	27 720,00
			Total	255 249,00

**Alimentation en Eau Potable
PROGRAMME 2012**

Annexe 2

N° Opération	Maître d'ouvrage Libellé de l'opération	Montant Subventionnable	Taux	Montant de la subvention
AEP03783	GUEBERSCHWIHR Mise en place d'une ventouse et d'une vidange sur la conduite d'adduction des forages	8 800,00	20%	1 760,00
AEP03785	WASSERBOURG Réfection de l'étanchéité des chambres de vannes des réservoirs communaux	24 200,00	30%	7 260,00
			Total	9 020,00